

## Gebrauchsempfehlung A+E Barren für Turnvereine

Für Einzel- (K1 – K7/KH) und Vereinsgeräteturnen sind ausschliesslich die Modelle «Schul- und Vereinsbarren» und «Wettkampf» zu verwenden. Unsere Produkte sind auf den Gebrauch von einer Person ausgelegt. Eine erweiterte Nutzung (wie z.Bsp. Stufenbarrenturnen, Showeinlagen etc.) kann zu einem Holmenbruch oder Beschädigung führen und geschieht auf eigenes Risiko – hier lehnen wir jede Haftung kategorisch ab.



Produktbild Schul- und Vereinsbarren mit Einlegematte, Art. 7201654 und 7104925.



Produktbild Barrenholm mit Drahtseileinlage, Art. 7201665.  
Verhindert Durchbrüche der Holmen.

Folgende Empfehlung für die Verwendung:

- Es sind ausschliesslich die oben beschriebenen Barrenmodelle zu verwenden.
- Die Barren und Holme müssen regelmässig von einer Fachperson überprüft werden (Servicevertrag über Eigentümer der Turnhalle).
- Die Schrauben der blauen Beschläge sind regelmässig selbständig zu überprüfen und wenn nötig nachzuziehen. Weitere Manipulationen nur durch autorisierte Fachpersonen zulässig.
- Für Wettkämpfe sind ausschliesslich Barrenholme mit einer Drahtseileinlage zu verwenden.
- Der ganze Barrenbereich ist mit Matten auszustatten.
- Bei einem allfälligen Transport ist darauf zu achten, dass die Holme nicht verletzt werden.

Die Barren sind für Übungen, bei welchen horizontale Kräfte ausserhalb der Norm entstehen, nicht ausgelegt.

## Conseils d'utilisation des barres parallèles A+E à l'intention des sociétés de gymnastique

En gymnastique individuelle (C1 – C7/CH) et de sociétés, utiliser exclusivement le modèle « barres scolaires et de société » et « compétition ». Nos articles sont prévus pour être utilisés par une seule personne à la fois. Toute autre utilisation (barres asymétriques, installation de spectacle, etc.) peut provoquer une rupture ou un endommagement des barres et se fait à vos propres risques et périls. Nous déclinons catégoriquement toute responsabilité à cet égard.



Photo de l'article barres parallèles pour écoles et clubs avec tapis, art. 7201654 et 7104925.



Photo de la barre avec longeron, art. 7201665.  
Empêche le percement des barres.

### Conseils d'utilisation :

- utiliser exclusivement les modèles de barres décrits ci-dessus,
- faire régulièrement contrôler les barres et les longerons par un spécialiste (contrat de maintenance du propriétaire de la halle de gymnastique),
- régulièrement contrôler les vis des ferrures bleues et les resserrer si nécessaire ; toute autre manipulation n'est autorisée que par des spécialistes agréés,
- pour les compétitions, utiliser exclusivement des barres avec un câble métallique,
- équiper toute la zone des barres de tapis,
- lors d'un éventuel transport, veiller à ne pas endommager les barres.

Les barres ne sont pas conçues pour les exercices qui génèrent des forces horizontales hors norme.